

# 広報はこね

平成29年 9 月号

2017 September No.711



## ●Contents●

- 01 (表紙) 大平台姫まつり(大平台)
- 04 2017健康・福祉フェスティバル
- 07 9月24日(日)は、町議会議員選挙の投票日です
- 08~09 夏まつりの記録

## こんなときどうする？



台風も怖いけど地震や災害はいつ起こるか分からないし、いったいどんな対策をしておけばよいのかしら

家具は倒れるものと考え、その置き方や固定をすること、また最低でも3日分の食料飲料の備蓄も必要です。水は一人一日3リットルと考えてください。乳児のミルクやオムツ、また普段利用している薬の処方箋の控えなども重要です。避難生活をするようになってしまった場合の非常用持出袋の準備もしてください。



日中は仕事をしているから、家族とは離れ離れになってしまう。災害が起きたらどうすれば良いのだろうか。

日頃から安否確認の方法や集合場所などを、事前に話し合っておくことが重要です。また災害時には、携帯電話の回線がつながりにくくなり、連絡がとれない場合もありますので、災害用伝言ダイヤル171など事前に利用方法を確認しておくとういでしょう。



普段からやれることはたくさんあるのね！今のうちから準備をして、何かあった時に慌てず冷静に行動していこうね。

災害はいつ起こるか分かりません。みなさんの日頃の準備が大切です。



(内閣府・気象庁・統計局ホームページより参照)

災害時に、冷静に対応できるよう、みなさん、日頃から準備を行ってください。災害の規模が大きくなればなるほど、広範囲に及べば及ぶほど、行政の力が隅々まで届くのには時間がかかってしまうことがあります。自助・共助・公助、これらがそろい連携することで被害を、少なくすることができます。自助とは自分を助けること、共助とは家族、地域の人々と共に助け合うこと、公助とは、国県市町村など行政機関からの支援や援助です。

町では9月5日(火)に総合防災訓練を開催します。中央会場での訓練だけでなく、みなさんがお住まいの地域でも、自治会協力のもと地域分散型の防災訓練が行われます。ぜひ参加していただき避難場所や避難経路の確認、また、災害に対する心構えをしていただけたらと思います。

### 関連連絡先

◆箱根町総務部総務防災課 ☎85-9561

◆災害伝言ダイヤル ☎171

◆神奈川県総合防災センター ☎046-227-1700  
(防災情報や体験フロア・展示)

# 防災特集

## 9月5日(火) 箱根町総合防災訓練



### 9月1日は防災の日です。

防災訓練など地域の防災活動に積極的に参加し、避難場所や避難経路の確認をしましょう。

またこの機会に改めて身の回りの確認をし、防災対策をしっかり行いましょう。

9月1日は関東大震災が発生した日です。また多くの被害者を出した伊勢湾台風が発生したのも9月です。このことから、防災意識の向上をめざし9月1日は防災の日とされました。近年、大規模な地震災害や台風大雨被害などが多くなっており、報道でもされているように被害の規模が大きいものが確認されています。

台風の接近は統計的に8・9月が多く、また地震等の災害と違い、天気予報や報道等でも状況の確認や予測できますので早めの対策をしてください。

台風の発生数 (気象庁ホームページより参照)

年	1月	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	年間
2006					1	2	2	7	3	4	2	2	23
2007				1	1		3	4	5	6	4		24
2008				1	4	1	2	4	4	2	3	1	22
2009					2	2	2	5	7	3	1		22
2010			1				2	5	4	2			14
2011					2	3	4	3	7	1		1	21
2012			1		1	4	4	5	3	5	1	1	25
2013	1	1				4	3	6	8	6	2		31
2014	2	1		2		2	5	1	5	2	1	2	23
2015	1	1	2	1	2	2	3	4	5	4	1	1	27
2016							4	7	7	4	3	1	26

### 2017 健康・福祉 フェスティバル

16回目となる「健康・福祉フェスティバル」を開催します。健康づくりのきっかけにぜひご来場ください。

日時 9月27日(水)10時～15時  
場所 さくら館  
主要内容 さくら館

- 復興支援バザー・即売会
  - AED操作体験
  - 血圧測定、健康・栄養・薬の相談(糖尿週間行事)
  - ニュースポーツ(輪投げ)体験
  - 手作り品・パンの販売
  - 親子で楽しむレッツエクササイズ
  - 若い世代への乳がん検診(予約制)
  - 栄養サポートステーション
  - コグニサイズ体験 など
- 【午後】
- 社会福祉功労者顕彰式(町社会福祉協議会主催)
  - 九州北部豪雨災害派遣報告
  - 各種団体活動発表
- その他
- ・昨年に続き、画家のAKIさんの作品展示を行います。

・当日は、温水プールを無料で利用できます。  
照会先 さくら館  
☎85-10800



#### 国民健康保険被保険者証(保険証)の一言更新について

現在使用している国民健康保険の被保険者証(保険証)は9月30日(土)が有効期限となっています。

10月1日(日)以降に医療機関を受診される場合は、新しい保険証を使用してください。

新しい保険証は、世帯の加入者全員分をまとめて、9月下旬頃に簡易書留で世帯主の方宛に郵送いたします。(届かない場合は連絡してください)

新しい保険証の有効期限は、平成31年9月30日までとなりますが、75歳になる方は、その誕生日の前日まで有効期限となります。(その場合は誕生日前までに、後期高齢者医療被保険者証が送付されます)

### 赤ちゃん和妈妈の教室

産後間もないお母さんと赤ちゃん、妊婦の方のための教室です。気軽に参加してください。

日時 9月12日(火)10時45分～14時30分  
場所 さくら館  
内容 ベビーマッサージ、出産前後のママの食事(調理実習)

対象 生後2～3か月頃の赤ちゃん及びその母親、妊婦の方

持ち物 母子健康手帳、筆記用具、エプロン

申込方法 事前に電話で申し込んでください。

申込・照会先 子育て支援課

☎85-9595



### 「救急の日」および「救急医療週間」

9月9日(土)は、皆さんに救急医療と救急業務について正しい理解と認識を深めてもらうため、「救急の日」と定められています。また、この日を含む9月3日(日)から9日(土)は「救急医療週間」です。

町の平成28年の救急件数は、2,145件で、前年に比べて297件増加しました。

傷病者を助けるためには、救急車が現場に到着するまでの間に、現場に居合わせた方が適切な応急手当を行うことで、救命率を向上させることができます。救急車が来るまでに、尊い命を救いましょう。

なお、病气やけがで救急車を



呼ぶか迷ったときは、スマートフォン用全国版救急受診アプリ(愛称「Q助」)や「救急車を手元に使いましょ」や、「救急受診ガイド」を活用してください。詳しくは、総務省消防庁のホームページ(<https://www.tdma.go.jp>)を確認してください。

※9月8日(金)に「上級救命講習」を行います。詳細は、「広報はこね」8月号3ページを参照してください。

照会先 消防署警備課救急係  
☎82-4511

◆保険料に未納がある場合は、期限が通常より短い保険証(短期証)を発行します。

短期証には原則、3ヶ月、6ヶ月の期限があり、未納や納付の状況などにより、期限が異なります。また、完納した場合には、通常の保険証が交付されます。(短期証の発行、保険料の納付の確認については、連絡してください)

照会先 保険健康課  
☎85-9564

### 悩みを抱えている子ども・若者相談会

子どもや若者が抱えるさまざまな問題(不登校、ひきこもり、就労関係など)に悩んでいる本人や家族の方を対象に、個別相談会を開催します。

日時 9月8日(金)10時～15時30分

会場 箱根町社会教育センター2階 会議室

対象 10代から30代までの悩みを抱える本人やその家族

費用 無料

申込方法 電話申込 ※予約制

申込・照会先 神奈川県青少年センター青少年サポート課  
☎045-263-4467 (月曜休業)

### 少年少女消防体験 ～災害への備えを学ぶ～

8月2日、県消防学校(厚木市)で「少年少女消防体験」が行われました。

毎年、町内の小学4～6年生を対象に実施し、今回は25回目を迎え、42人の児童が参加しました。

地震や強風などの体験コーナーでは、自然災害の怖さや災害への備えの大切さを知ることができました。

また、消防車・救急車への乗車体験や同校で学ぶ初任教育生の訓練を見学し、消防士の仕事、火災の怖さも学ぶことができました。



地震体験

### 第4回 行財政運営を 考える町民会議

町の行財政運営について町民や事業者のみなさんの意見を聞くための、会議を開催します。会議は公開で行いますので、ぜひお越しください。

日時 9月29日(金)13時30分～16時30分

場所 町役場本庁舎4階第1～3会議室

議題(予定) ①成果物の内容について

②町民会議の今後のあり方について

傍聴方法 傍聴席を設けますので、傍聴希望者は、13時15分から開催時間までに直接会場へお越しください。

照会先 企画課 ☎85-9560 / FAX 85-7577

☑web\_tokuteiseisaku@town.hakone.kanagawa.jp



### インターネット公売の実施(動産)

滞納者から差し押さえをした動産を、滞納額にあてするため、

次のとおりインターネット公売を行います。

申込方法 ヤフーのオークションサイトの画面で必要事項を記入して申し込んでください。

申込期間 9月28日(木)13時～10月16日(月)23時

入札期間 10月23日(月)13時～10月25日(水)23時

開札日時 10月26日(木)10時

入札及び開札の場所 税務課(ヤフー株式会社提供によるインターネット公売システム上)

売却決定日時 10月26日(木)10時

売却決定の場所 税務課

代金納付期限 11月2日(木)14時30分

公売財産 動産(納付等により公売が中止になる場合があります)

※公売財産の見積価格、公売保証金、下見など、詳しくは町ホームページを確認するか、照会先まで問い合わせてください。

照会先 税務課(収納係) ☎85-9573

### 郷土資料館臨時休館のお知らせ

9月23日(土)・24日(日)は、資料の殺虫(くん蒸)及び企画展準備のため、臨時休館します。

照会先 郷土資料館 ☎85-7601

### パソコン講座

就職に役立つ基本的なパソコン技術を習得するための講座を開催します。

●3日間でエクセルとパワーポイントの基礎を無料で学べます

日時 10月11日(水)～13日(金)10時～16時

場所 小田原合同庁舎3日会議室

定員 12人(先着順)

内容 マイクロソフトオフィス2016 エクセル(2日)及びパワーポイント(1日)

●ビジネス文書作成に必要なワードの基礎を無料で学べます

日時 9月13日(水)または10月25日(水)各10時～16時

場所 神奈川県西部地域若者サポートステーション

定員 4人(先着順)

内容 マイクロソフトオフィス2016 ワード(1日)

### 事務職即戦力講座

「事務員として雇うならこれだけはマスターして欲しい」と会社が思う項目を、事務員を育ててきたキャリアコンサルタントが丁寧に教えます。事務職に就きたい方、プランクのある方におススメです。

日時 9月28日(木)～29日(金)10時～16時

場所 小田原合同庁舎3日会議室

定員 10人(先着順)

内容 事務職の基本スキル、事務・庶務仕事の理解、書類の内容、ファイリングの基本、電子メールの基礎とロールプレイ、ウィンドウズアクセスリイ、マイクロソフトオフィスの利用、SNSによる広報

※パソコン教室・事務職即戦力講座のいずれも、対象・費用・申込方法・問合せは同じです。

対象 就労を希望する15歳から39歳までの方

費用 無料

申込方法 電話予約

問合せ・照会先 神奈川県西部地域若者サポートステーション

☎0465-32-4115



### 難病講演会(潰瘍性大腸炎・クローン病講演会)

消化器内科の専門医から、内科的治療と災害時や療養生活上の工夫について、また患者会の方から取り組み等についてのお話があります。

**日時** 平成29年9月21日(木) 14時～16時  
**場所** 小田原合同庁舎 3階 E F会議室

**テーマ** 潰瘍性大腸炎・クローン病の内科的治療・災害時や療養生活上の工夫

**講師** 小田原市立病院 消化器内科担当部長 吉澤繁 氏  
 かながわクローン 花岡隆夫 氏

**定員** 100人(申込順)  
**参加費** 無料

**申し込み締切** 9月14日(木)  
**申し込み方法** 電話又はFAX  
**申込・照会先** 小田原保健福祉事務所保健予防課 ☎0465-32-8000内線3244 / FAX 0465-32-8138

### 学生・保護者の皆様へ アルバイトや就職でトラブルにならないために

働き始めてから、働いた分の賃金がもらえない、労働時間が長すぎる、急に辞めるよう言われた等の労働条件についてトラ

ブルが生じることがあります。「こんなはずではなかった」などとならないためには、働く前に労働条件を確認すること、労働条件の基礎知識を学ぶことが重要です。

厚生労働省ポータルサイト「労働条件を確かめてみませんか?」にて、労働条件の基礎知識、Q&A形式のトラブル事例や相談先を調べることができます。

また、労働条件に疑問があるなどの場合には、遠慮なく、小田原労働基準監督署(8時30分～17時15分(土日祝・年末年始を除く))に相談してください。

☎0465-222-7151  
 または、労働条件相談ほっとライン(月～金・17時～22時、土日・10時～17時)に相談してください。

☎0120-811-610  
**事業主の皆様・有期労働契約で働く皆様へ**

平成24年8月10日に公布された改正労働契約法には、「無期転換ルール」が規定されています。(施行日:平成25年4月1日)

これは、同一の使用者との間で平成25年4月1日以降に開始する有期労働契約が繰り返し更

### 「家庭教育を学ぶ」 地域でつながる・地域へつなぐ

子ども達を地域全体で見守るために、学校・家庭・地域の輪を広げるために、コラム「家庭教育を考える」を連載します。

今回は湯本小学校からお届けします。  
 家庭教育は、すべての教育の出発点であり、基本的倫理観や社会的マナー、自心や自立心等を育成する上で、重要な役割を果たしています。

ある調査によると、保護者の方々が、家庭教育の中で一番関心の高い内容は、「礼儀マナー・言葉遣い」だそうです。人とのコミュニケーションを円滑に図る上で、どれも欠かすことのできない大切な要素です。

本校では、地域の教育力にも助けられる中、お陰様で登下校時や来校するお客様に対して、進んで挨拶できる児童が少しずつ増えてきています。つい先日、ある業者さんから、子ども達が「ありがと



ごさいます」と言ってくれるので、「湯本小へ来ると、気持ちいいよ」と、お褒めの言葉をいただきました。  
 とても素直で、すぐに実行しようと努める本校の子ども達も、地域の中で様々な経験を通して、心身共に健やかに成長していけるように、家庭・学校・地域が連携し、地域の宝である子ども達を育てていく体制づくりをめざしていきたいと思えます。

湯本小学校  
 ☎85-5414

照会先  
 生涯学習課  
 ☎85-7601

新されて通算5年を超えたときは、労働者の申込みにより、期間の定めのない労働契約(無期労働契約)に転換できるルールです。平成30年4月から無期労働契約への転換申込みが本格化します。

詳しくは、神奈川県労働局雇用環境・均等部指導課へ問い合わせてください。  
 ☎045-211-7380  
<http://muki/mlw.go.jp/>

### 借金の返済、金融詐欺に困ったら

一人で悩まず相談してください(相談無料)  
**借金返済の悩み相談**  
 横浜財務事務所(多重債務相談窓口)  
 ☎045-633-2335

**投資勧誘・電子マネー・キャッシュカード手交型の詐欺**  
 横浜財務事務所(理財課)  
 ☎045-285-0981



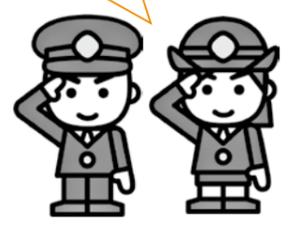
### あなたの住んでる街のために、あなたの「チカラ」をかしてくれませんか。

町消防団では、消防団員を募集しています。  
 消防団は、普段仕事をもちながら、自分たちが住む地域の安全と安心を守る使命をもって活動しています。  
 また、近年は女性のきめ細かい対応や活動への期待が高まってきています。

あなたも、地域防災を推進する消防団に入団しませんか。  
 興味のある方、ぜひ、応募をお待ちしています。

**対象** 町内在住・在勤の18歳以上の方  
**照会先** 消防本部消防総務課  
 ☎82-4512  
 ・各地域の消防団員

### 男性・女性ともに消防団員募集中♪



### 西湘地区 障害者就職面接会

**日時・場所** 10月6日(金)13時～16時(開場12時30分)  
**会場** 平塚総合体育館(平塚市大原1-1)  
**内容** 仕事を探している障害者の方と企業の面接会  
**持ち物** 障害者手帳(身体障害者手帳、療育手帳、精神保健福祉手帳)、手帳のコピー、履歴書(複数枚)

**事前申込** 9月27日(水)まで  
**申込・照会先** ハローワーク小田原 専門援助部門  
 ☎0465-23-8609 (代表)

### 平成29年度 自衛官募集案内

**募集種目**  
 防衛大学校学生(一般・推薦)  
 防衛医科大学校 医学科学生  
 看護学科学学生  
**資格** いずれも高卒(見込含)21歳未満  
**受付期間** 9月5日(火)～29日(金)  
 (防衛大学校学生の推薦のみ9月5日(火)～7日(木))

**照会先** 自衛隊小田原地域事務所 小田原市栄町1-14-9 NTビル3F  
 ☎0465-24-3080

### 9月24日(日)は、町議会議員選挙の投票日です

町議会議員選挙は、9月24日(日)に行われます。  
 この選挙は、これから4年間皆さんの意思を町政に反映させるための代表者を選ぶ大事な選挙です。皆さんの尊厳一票を棄権することなく、投票しましょう。なお、詳細につきましては、回覧「まちだより」および9月上旬に新聞折込される「選挙チラシ」をご参照ください。

また、町議会議員選挙の選挙公報は9月20日以降に自治会をとおして配布します。選挙公報は、役場本庁舎、出張所などの町施設でも配布しますが、自治会に入っていない世帯で郵送を希望される方は、選挙管理委員会までご連絡ください。

※選挙管理委員会では、選挙人の投票機会の確保および利便性の向上を図ることを目的に公用車(十人乗り)を利用した移動期日前投票所を開設します。

### ★移動期日前投票所開設日程

山崎集会所 駐車場	9/22(金)10時～11時 9/23(土)17時30分～18時30分
元箱根集会所 駐車場	9/22(金)13時30分～14時30分 9/23(土)14時～15時
仙石原公民館 駐車場	9/22(金)16時30分～18時 9/23(土)10時～11時30分



【移動期日前投票所イメージ】

◆投票所 ※第3投票区と第6投票区の方は、投票所が変わっていますのでご注意ください。

投票区	投票所名	投票区	投票所名
第1	役場本庁舎 1階	第8	老人福祉センターやまなみ荘
第2	湯本小学校	第9	二ノ平自治会館
第3	須雲川集会所	第10	仙石原文化センター
第4	温泉公民館	第11	星槎レイクアリーナ箱根
第5	大平台集会所	第12	箱根集会所
第6	社会教育センター	第13	元箱根集会所
第7	宮城野公民館	第14	芦之湯集会所

照会先 選挙管理委員会  
 ☎85-7111内線337

# 箱根を彩る夏の祭り

箱根の夏は、短い。気が付くと秋になり涼しい風が吹いている。短い分、その夏は濃厚だ。空は青く冴えわたり山々の緑は、人々を優しく迎える。

涼しく過ごしやすい夜。そんな闇夜の静寂に轟音が響く。湖上に、山中に。お祭りだ。厳かな神事。楽しい催し。町民から観光客まで、驚きや喜び、たくさんの笑顔がはじける。

今年の夏も各地域でお祭りが開催されました。町内の祭りを少しだけ紹介します。



箱根の夏の始まりを告げる音が湖上に響き渡る。芦ノ湖上から打ち上げる花火は、近きもつだい、音、大きさ共に迫力がある。箱根の祭りの多くで花火が上がる。花火は闇夜に咲く大輪の花。春の花見は屋に、夏の花見は夜に。

湖水際 7月31日



荒ぶる龍神を鎮める。芦ノ湖にすまう龍神。湖岸の各地域で行われる祭りは、龍神を鎮めるため、炎をともし湖面に映す。湖尻龍神祭では湖岸の薪に、鳥居焼まつりは湖上の鳥居に。湖面に映った炎の揺らめきが龍神の心に穏やかな静寂をもたらすことを願う。

湖尻龍神祭 8月4日



湖上に浮かべた鳥居を焼く。箱根駅伝のゴールでもある箱根地区では鳥居焼祭りが行われた。龍神を鎮めるため、二基の鳥居を湖上で燃やす。そのさまは美しく、傍げだ。湖岸では九頭龍太鼓が響き渡る。空高く鳴り響いた太鼓の音は、きっと龍神に届くだろう。

鳥居焼祭り 8月5日



祭りは人々の祈りと願いの歴史。宮城野地域では虫送り火まつりが行われる。観光の町・箱根で、田畑の虫を煙で払い、五穀豊穡を願うための祭りが行われる。これは過去にこの地で農業が行われていたことを伝える標である。人々の祈りや願い、そしてその歴史が祭りを通じて語りかけてくる。

宮城野虫送り火まつり 8月14日



# はこジ郎の ぶらぶら ジオ日記

先月から南足柄市のジオサイトをお散歩してるよ。

今回は、ジオサイト「矢倉岳」を紹介するね。

箱根の方からは見えないけれど、「矢倉岳」は足柄平野から見るとちょうど富士山と並んで見える、おにぎりの形をしたんだよ。矢倉岳は箱根火山とは違い足柄山地の一部で、標高は870メートルの山なんだ。

先月紹介した「蛤沢周辺」で出てきた「足柄層群」という地層の中に、約115万年前にマグマが入り込んだんだよ。そのマグマは噴火をしないで、そのまま地中深くで冷え固まったんだって。このようにしてできた岩石を「深成岩」と言い、矢倉岳は深成岩体でできているんだよ。ゴマ塩のような模様でとても硬く、矢倉岳の麓の矢倉沢地区では、石垣にも使われているんだ。

その後、深成岩体はプレートの圧力によって隆起して矢倉岳ができたんだけど、実は、115万年前にできた深成岩体が標高870メートルまで隆起している山は、世界的に見てもすごく珍しいんだよ。

登山客にも人気がある山で、麓の矢倉沢からは2時間ちょっと、足柄峠からも1時間と少しで登れるよ。秋には矢倉沢地区で「ざる菊祭り」も行われ、とっても賑やかになるよ。

秋になったら、おいらもハイキングに行くんだ！



矢倉沢へは、伊豆箱根鉄道大雄山線「大雄山駅」から箱根登山バスで地蔵堂行11分「矢倉沢」バス停下車だよ！ みんな、遊びに来てね！



南足柄市ふるさと大使「よいしよの金太郎」

## 9月21日(木)～30日(土)は秋の全国交通安全運動実施期間です 「安全は 心と時間の ゆとりから」 「高齢者 模範を示そう 交通マナー」

- 交通事故を防ぐため、次の点に注意しましょう。
- 子どもと高齢者の安全な通行の確保と高齢運転者の交通事故防止
  - 夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗用中の交通事故防止
  - 全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底
  - 飲酒運転の根絶
- さまざまな場所に危険が潜んでいることを十分に認識して、交通事故防止に努めてください。

9月30日(土)は  
「交通事故死ゼロを目指す日」  
です

## 箱根町『園・小・中学校一貫教育(分離型)』

知育編

「大学入学共通テスト」(仮称)を導入することが文部科学省から発表され、2020年度から大学入試の問題が変わります。

これに伴い、高校入試問題や授業も大幅に変わることが予想されます。

試験教科・科目は変わりませんが、「思考力・判断力・表現力」を中心に評価していこうという考えがあります。つまり、記述式の問題により思考力や表現力を問い、学んだ知識を実生活に即した場面でのように活用できるのが求められるようになるのです。

平成28年度実施の全国学力学習状況調査では、「目的や意図に応じ、図表やグラフを用いて、自分の考えを書く」、「解釈したことについて、根拠を明確にして書く」などの、「書くチカラ」が課題として挙げられました。

小・中学校の授業を参観すると、盛んに発言しながら授業に参加している児童・生徒がいます。一方、発言する機会は少ないものの、じっくりと考えながら授業に参加している児童・生徒もいます。学習の振り返りを書くことで、学びの深まりを見ることが出来ます。

「箱根一貫教育学力向上推進部会」でも今年度から『9年間を通した「書く」指導のあり方と指導法の研究』を行っています。

小学校段階では、書くことを楽しみ、たくさん書けるような力を育みたいところです。中学校段階では、わずか数行の短い文章でも、読み手を意識して簡潔にまとめて書く経験を積み重ねていくことが大事です。

子どもたちが、将来、自分の希望の道を切り開いていけるためにも、幼少期から「書くチカラ」を培っていくことができるよう、是非、ご家庭でも心がけてみてください。

★神奈川県教育委員会では、自分の気持ちを文章にする「1日1行」の文章を書く習慣を身に付けることを提案しています。



県ポスター▶



一行日記▶

### 箱根ジオパーク・サポーター講座 第2回外国人が見た明治の箱根

緑の木々に囲まれた山小屋でお茶を飲みながら、明治時代の箱根に思いを馳せてみませんか？ 今回は、町立郷土資料館 鈴木康弘館長をお招きし、「外国人が見た明治の箱根」についてお話しいただきます。みなさまのご参加をお待ちしております！

日時 9月28日(木)17時～18時30分

場所 山小屋 佐藤(元箱根103-450)

対象 どなたでもご参加いただけます。

定員 16名

参加費 200円

申込方法 事前予約制(締切9月20日) ※参加者多数の場合は抽選とさせていただきます。

申込先 住所、氏名、年齢、電話番号を明記の上、箱根ジオパーク推進協議会事務局に電話、メールで申し込んでください。

照会先 箱根ジオパーク推進協議会事務局 ☎85-9560

✉kikakuka@town.hakone.kanagawa.jp

その他詳細は箱根ジオパークのホームページをご覧ください。

http://www.hakone-geopark.jp/

### 帝京大学観光経営学科 「中学生ガイドがご案内！ 小田原城体感ツアー」

小田原エリアを代表するジオサイト「小田原城」。その小田原城に秘められたカラクリを小田原市立城山中学校の生徒たちが日本語・英語・手話でご案内します。小田原の地元産品や箱根ジオパーク認定特産品の試食を用意して待っています！

日時 9月23日(土)10時～

集合 小田原城 馬出門前

コース 馬出門→銅門→常盤木門→本丸広場

※所要時間1時間30分程度

定員 日本語コース30名、英語・手話コース各20名(応募者多数の場合は抽選)

主催 小田原市立城山中学校

帝京大学観光経営学科

申込方法 9月20日(必着)までに、参加者の氏名、連絡先を明記の上、電話、FAX、メールにて申し込んでください。

詳細は、箱根ジオパークのホームページを確認してください。

http://www.hakone-geopark.jp/

✉kikakuka@town.hakone.kanagawa.jp

地域健民祭

今年も各地域で健民祭を開催します。  
みんなで参加して大いに盛りあげましょう。

地域	大会名称	期日	会場	雨天時
湯本	第70回 湯本町民運動会	10月1日(日) 9時15分 開会	湯本小学校	体育館
温泉	第66回 温泉地区健民祭	10月1日(日) 9時00分 開会	旧温泉幼稚園	体育館
宮城野	第65回 宮城野地域健民大会	10月1日(日) 10時00分 開会	箱根の森小学校	箱根中学校 ※13時開会
仙石原	平成29年度 仙石原地域健民運動会	10月1日(日) 9時00分 開会	仙石原小学校	星槎箱根仙石原 体育館
箱根	平成29年度 箱根地域健民祭	9月2日(土) 12時00分 開会	箱根地域 スポーツ施設	体育館

※箱根地域グラウンドゴルフ大会は、10時30分開会

箱根町  
ロードレース大会

日時 10月7日(土)小雨決行  
受付 8時〜8時45分  
開会式 8時45分  
※スタートは、小学生の部が9時20分、その他の部9時40分です。

集合場所 仙石原文化センター

- 種目・距離
- 一般男子の部 (高校生以上) 5km
  - 一般女子の部 (中学生以上) 3km
  - 中学生男子の部 3km
  - 小学生高学年 (男子の部・女子の部) 2km
  - 小学生低学年 (男子の部・女子の部) 2km
- 対象 健康で完走できる小学生以上の方

照会先 生涯学習課  
☎85-7601

大会の結果

7月28日(金)・29日(土)に横須賀市総合体育館(横須賀市)で行われた第60回神奈川県中学校柔道大会に菊川純平君(66kg級)、久保真之介君(81kg級)(両選手とも金目中学校3年生・湯本)が団体・個人戦に出場し、それ



ぞれの部で見事優勝しました。この結果により、8月8日(火)〜10日(木)に茨城県武道館(茨城県水戸市)で開催された第42回関東中学校柔道大会に神奈川県代表として出場し、団体戦で第3位、個人戦ではそれぞれの部で見事優勝いたしました。また、8月22日(火)〜25日(金)に福岡国際センター(福岡県福岡市)で開催される第48回全国中学校柔道大会にも、神奈川県代表として出場し活躍しました。

善意の寄付

- 『宮城野保育園落成記念品の寄贈』  
◎勝俣組・上野工務店共同企業体様 演台 1台
- 『社会福祉協議会』  
◎箱根湯本温泉旅館組合 組合長 梅村 美成 様 保存食
- 『箱根町資源保全基金(トラスト)』  
◎二ノ平自治会(会長 中村 克明)様

37,500円

スポーツカレンダー(9月)

※日程は変更になる場合があります。  
※来月の予定も一部掲載していますが、詳細は次号で確認してください。

日	月	火	水	木	金	土
					1	2
					おとな水泳教室	こども・幼児水泳教室(A)
3	4	5	6	7	8	9
こども・幼児水泳教室(B)	休館日	出張体操教室①	おとな水泳教室			こども・幼児水泳教室(A)
10	11	12	13	14	15	16
こども・幼児水泳教室(B)	休館日	おとな水中運動教室		出張体操教室②	おとな水泳教室	こども・幼児水泳教室(A)
17	18	19	20	21	22	23
こども・幼児水泳教室(B)		休館日	おとな水泳教室	出張体操教室③		こども・幼児水泳教室(A)
24	25	26	27	28	29	30
こども・幼児水泳教室(B)	休館日	おとな水中運動教室	出張体操教室④			

【さくら館温水プール水泳教室】  
〈おとな水中運動教室／おとな水泳教室〉  
実施時間 14時〜15時／18時30分〜19時30分  
対象 大人(中学生以上)  
受講料 1回券700円、フリーパス2,000円、10回券7,000円  
〈こども・幼児水泳教室〉  
実施時間 (A)こども:10時〜11時、幼児:13時〜14時  
(B)こども:13時〜14時、幼児:10時〜11時  
対象 こども:小学生、幼児:3歳〜未就学児(要オムツ離れ)  
受講料 1回券400円、フリーパス1,000円、10回券4,000円  
◎共通  
持ち物 水着、水泳帽、タオルなど遊泳に必要なもの  
入場料 大人300円、中学生以下100円  
(障がいのある方、未就学児は無料)  
参加方法 開始時間の10分前までにプール受付に集合してください。  
※受講者多数により参加できない場合があります。  
その他 プールの利用時間は9時〜20時です。  
(入館は19時30分まで)  
照会先 さくら館 ☎85-0800

【出張体操教室】  
①仙石原文化センター和室  
10:00〜11:30 14:00〜15:30  
②社会教育センター軽スポーツ室  
14:00〜15:30 18:30〜20:00  
③郷土資料館学習室  
10:00〜11:30 14:00〜15:30  
④さくら館機能訓練室・郷土資料館学習室  
10:00〜11:30 14:00〜15:30  
対象 16歳以上  
講師 (株)東京体育機器 荻原氏  
内容 ヘルシー体操(軽運動とストレッチを合わせた体に優しい体操です)  
持ち物 運動のできる服装、タオル、会場が社会教育センター・さくら館の場合は室内運動靴、郷土資料館の場合は屋外運動靴  
注意 ④の午前10:00〜11:30(会場:さくら館機能訓練室)は健康福祉フェスティバル開催につき、内容は「親子でレッツエクササイズ!」となり、対象は乳幼児とその親御さんです。  
参加方法 参加費は無料です。会場にて講師に直接声をかけてください。  
照会先 教育委員会生涯学習課 ☎85-7601

赤ちゃん誕生(誕生証書7月発行分)

笠川 深夏ちゃん 7/18 享一さん 仙石原

おくやみ(7/19〜8/18受付分)

萩原 秀雄さん 7/22 81歳 宮城野  
木内 信雄さん 7/22 69歳 箱根  
細川 禮三さん 7/24 86歳 大平台  
勝俣サカエさん 8/10 86歳 小涌谷  
中山 智美さん 8/14 79歳 元箱根  
氏家 静江さん 8/15 84歳 仙石原

Quiz クイズ

正解者の中から抽選で3人の方に図書カードをプレゼントします。

【問題】さくら館で開催され、今年16回目となる「健康・福祉〇〇〇〇〇〇〇」健康づくりのきっかけにみなさんぜひ来場してください。この〇〇〇〇〇〇〇〇に入るカタカナ7文字を教えてください。

応募方法 はがきに答え、住所、氏名、年齢、電話番号を明記し、応募してください。  
※町内在住の方のみ、1人1通応募できます。  
(町ホームページからも可)

応募期限 9月11日(月) 当日消印・着信有効  
応募先 〒250-0398 箱根町企画課

8月号の解答 「保育」  
当選者 平田フジエさん(木賀)  
坂口道子さん(強羅)  
市川有作さん(仙石原)  
★当選おめでとうございます。

社会教育センター図書室から

《9月20日はバスの日です〜バスの絵本》

1903年9月20日に京都市で日本初のバスが運行したことを記念して「バスの日」が制定されました。今回はバスの絵本を紹介いたします。

「路線バスしゅっぱつ!」

鎌田歩(作) 福音館書店

つばさくんたち4人は、初めて自分たちだけで路線バスに乗って出かけます。車庫前から公園に行くまでの道程にあわせて、バスの装置やバリアフリーの工夫などを精密なイラストで紹介しています。バスに乗るのが楽しくなる本です。

「ペンギンきょうだいバスのたび」

工藤ノリコ(作) ブロンズ新社

おじいちゃんの家からバスで帰るペンギンきょうだいたち…  
他のお客さんたちと、途中の停留所で景色を楽しんだり、ごはんを食べたり、楽しい旅が続きます。運転手さんの優しさに心が温まります。

照会先 社会教育センター ☎82-2694

移動図書館きつき号巡回予定表

場所	日時
役場本庁駐車場	9/1(金)・15(金)・29(金) 12:35〜12:50
湯本小学校	9/1(金) 10:05〜10:25
湯本幼稚園	9/15(金)・29(金) 13:00〜13:30
湯本幼児学園	13:50〜14:20
町社会福祉協議会	9/1(金)・15(金)・29(金) 14:30〜14:45
さがみ信用金庫湯本支店前	14:50〜15:05
箱根幼稚園	9 9:20〜9:40
畑宿寄木会館	10:00〜10:15
湯本茶屋(静観荘駐車場)	9/13(水)・27(水) 10:30〜10:45
山崎集会所	11:00〜11:15
箱根の森小学校	9/14(木) 10:20〜10:35
姫之湯	9/28(木) 13:00〜13:30
宮ノ下駐車場	13:50〜14:05
強羅向山公園駐車場	9/14(木)・28(木) 14:20〜14:35
宮城野保育園	14:45〜15:00
さくら館	15:10〜15:40
宮城野公民館	10:45〜11:00
箱根中学校	9/6(水)・20(水) 11:10〜11:25
元箱根集会所	13:10〜13:25
箱根集会所	13:45〜14:00
仙石原小学校	14:10〜14:25
アレンジメントケア箱根仙石原	13:00〜13:30
仙石原幼児学園	9/8(金)・22(金) 13:40〜13:55
仙石原文化センター	14:10〜14:40
	14:55〜15:10

※巡回予定は変更になる場合があります。  
照会先 社会教育センター ☎82-2694



# 催し

## 歩く会 鎌倉古道と足柄城址コース [10km] 【健脚コース】

※帰路 御殿場線足柄駅から電車利用  
日時 9月10日(日) 9時20分  
(中止の場合は15日(金))  
集合場所 南足柄・地蔵堂  
コース 鎌倉古道～聖天堂～足柄峠～伊勢宇橋～御殿場線足柄駅  
会費 500円(保険料他)  
※初参加の方は別に500円が必要です。  
照会先 箱根町歩く会会長 村上東司 ☎85-6788

※当日開催の有無は ☎85-6788 で確認してください。音声メッセージにて、自動的にメッセージが流れます。  
電話がかけられる時間は、前日の17時から当日の9時までです。

## 普通救命講習

日時 普通救命講習Ⅰ  
9月18日(月) 9時～12時  
内容 自動体外式除細動器(AED)を用いた心肺蘇生法および止血法など  
場所 消防本部体育訓練室  
対象 町内在住(中学生以上)・在勤の方  
定員 各20人(申込順)  
その他 修了者には修了証を発行します。  
※他にもさまざまな応急手当普及講習の方法がありますので、問い合わせください。  
申込・照会先 消防署警備課救急係 ☎82-4511

# 案内

## 身体障がい者の補装具相談会 (更生相談会)

日時 9月11日(月)13時～15時  
(受け付けは14時まで)  
場所 小田原市保健センター  
(小田原市酒匂2-32-16)  
内容 肢体不自由障がい者の補装具交付、修理相談  
※希望する方は9月8日(金)までに連絡してください。  
照会先 福祉課 ☎85-7790

## 心配ごと相談

日時・場所  
・9月11日(月) さくら館  
・9月12日(火) 仙石原文化センター  
・10月4日(水) 役場分庁舎  
いずれも13時30分～15時30分  
内容 生活、人権に関する相談、国や県への要望など  
相談員 民生委員児童委員、人権擁護委員、学校教育指導員、総務省行政相談委員  
※希望する方は事前に連絡してください。  
照会先 福祉課 ☎85-7790

## 子どもほっと相談

日時・場所  
・9月11日(月) さくら館  
・9月12日(火) 仙石原文化センター  
・10月4日(水) 役場分庁舎  
いずれも11時～15時  
内容 教育に関する相談  
相談員 教育支援室相談員  
※希望する方はなるべく事前に連絡してください。  
照会先 教育支援室 ☎85-7776

## 福祉相談会

日時・場所  
・9月14日(木) 役場分庁舎4階第7会議室  
・9月28日(木) さくら館相談室  
(当日の電話相談は ☎85-0800 まで)  
いずれも10時～12時  
対象 身体・知的・精神障がい者および家族の方  
内容 社会福祉士など専門家による面接相談、電話相談  
照会先 福祉課 ☎85-7790

## 高次脳機能障害専門相談

日時 10月6日(金)14時～15時30分  
場所 おだわら障がい者総合相談支援センター(小田原市久野115-2 おだわら総合医療福祉会館1階)  
対象 高次脳機能障がいの方およびご家族、支援者  
照会先 おだわら障がい者総合相談支援センター ☎0465-35-5258

## 小田原保健福祉事務所各種相談日

○エイズ相談・検査 9月20日(水)9時～11時  
○精神保健福祉相談 9月5日(火)・14日(木)・19日(火)・28日(水) いずれも13時30分～16時30分  
○認知症相談 9月8日(金)13時30分～16時30分  
○療育歯科相談 9月28日(木)9時～15時30分  
※予約制です。相談を希望する方は、前日までに連絡してください。  
照会先 小田原保健福祉事務所保健予防課 ☎0465-32-8000(内線3236:療育歯科相談・内線3246:その他の相談・検査)

## ～文部大臣奨励賞受賞作品～ 劇団新制作座「泥かぶら」 仙石原公演

1952年の初演以来、1万回を超える上演を重ねた「泥かぶら」。3世代ご一緒に是非、会場へお越しください。  
日時 9月24日(日)14時(開場13時30分)  
会場 星槎レイクアリーナ箱根(サブアリーナ)  
入場料 大人3,000円(当日3,500円)  
こども1,000円(当日1,500円)  
※全席自由席  
照会先 星槎レイクアリーナ箱根 ☎86-3300

## 公益社団法人 小田原薬剤師会主催 一般公開講座2017 「アンチエイジングに活かす 薬剤師からの情報 ～生き活きと歳を重ねるために～」

日時 9月10日(日)13時30分～14時30分(受付12時30分～) お薬相談コーナーあります。  
場所 川東タウンセンター マロニエ集会所202(小田原市中里273-6)  
講師 北里大学病院 薬剤部 副部長 近藤留美子先生  
照会先 公益社団法人 小田原薬剤師会 ☎0465-23-2658(9時～17時月～金)



## すくすくキッズコーナー

照会先 子育て支援課 ☎85-9595

### ◆4か月児健康診査/10か月児健康診査

日時 9/15(金)12:40～13:00受け付け  
対象 4か月児:平成29年5月生まれの乳児  
10か月児:平成28年10月生まれの乳児  
持ち物 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ(10か月児のみ)

### ◆1歳6か月児健康診査/3歳6か月児健康診査

日時 9/15(金)13:00～13:20受け付け  
対象 1歳6か月児:平成28年3月生まれの幼児  
3歳6か月児:平成26年3月生まれの幼児  
持ち物 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ

### ◆2歳・2歳6か月・3歳児歯科健康診査

日時 9/8(金)13:00～13:30受け付け  
対象 平成26年8月、平成27年2月・8月生まれの幼児  
持ち物 母子健康手帳、歯ブラシ、歯科保健カード

### ◆育児教室(たんぼぼの会)

日時 9/19(水)9:45～11:45  
対象 7か月～3歳までの乳幼児とその保護者  
※1週間前に電話で申し込んでください。

### ◆離乳食教室(さくらんぼ教室)

日時 9/21(金)13:30～15:00  
対象 3～18か月頃の乳幼児とその保護者  
※1週間前までに電話で申し込んでください。  
○場所はいずれもさくら館です。

## やまなみ荘コーナー

照会先 福祉課 ☎85-7790

### ●趣味の教室

書道 9/1(金)・15(金)10:00～12:00  
絵手紙 9/14(水)・28(水)10:00～12:00

対象 各教室とも町内在住の60歳以上の方  
※開催日が変更になる場合があります。

### ●健康相談

日時 9/15(金)13:00～13:30受け付け  
内容 健康管理、生活習慣病予防、食事指導、血圧測定など  
対象 町内在住の60歳以上の方

## 休日急患(医科)

当番医は変更になる場合がありますので、必ず消防署(☎82-4511)に確認してください。

診療時間 9:30～17:00

当番日	当番医	所在	電話番号
9/3	箱根リハビリテーション病院	仙石原	84-9111
10	土屋医院	湯本	85-5034
17	仙石原永井医院	仙石原	84-8295
24	元箱根木村医院	元箱根	85-1117

※9/18(月)及び23(土)は小田原市休日夜間急患診療所(小田原市酒匂2-32-16/☎0465-47-0823)を利用してください。診療時間は8:30～11:30、13:00～15:30、18:00～22:00です。

# 旬を知っておいしく食べよう♪ 栄養満点!旬レシピ

## 秋の味覚 栗ごはん

日本栗は、自生する芝栗を品種改良したもので、果実が大きく風味がよいのが特徴です。  
旬は9月～10月で、収穫して3～4日寝かせることで、デンプンが糖質に変わり甘みが強く感じます。  
栄養価は、ビタミンB1、B2、Cの他、カルシウムなどが豊富です。  
栗は、丸みを帯びていて、皮に艶・張りがあり、重いものを選びましょう。



### ●材料(大人4人分)

米(うるち米) 2と1/2カップ  
もち米 1/2カップ  
栗 300g  
水(焼きミョウバン 少々+水) 適宜  
★みりん 大さじ1  
★塩 小さじ1弱  
★水 650ml  
黒胡麻、塩 適宜

### ●作り方

- ① 米はといでザルに上げ、もち米は洗って水(分量外)に浸し、それぞれ30分おく。
- ② 栗は渋皮ごと皮をむき、栗がかぶるくらいの水(もしくは焼きミョウバンを溶かした水)に漬ける。30分したら、丁寧に水洗いをして、水気をきる。
- ③ 炊飯器に①の米と水気を切ったもち米、★を加えて混ぜ合わせ、表面を平らにならして②の栗をのせて炊く。
- ④ 炊き上がったたら10分蒸らし、しゃもじでさっくり混ぜて、器に盛り、お好みで黒胡麻、塩を振る。

### 今月の'旬'

さといも、絹さや、栗、梨、いちじく、アジ、イセエビなど

🍷🍴🍽️🍴🍽️🍴🍽️ 毎月19日は『食育の日』🐟🐠🐡🐢

## 10月2日(月)納期限

- 固定資産税 (第3期)
- ☆国民健康保険料 (第4期)
- ☆介護保険料 (第4期)
- ☆後期高齢者医療保険料 (第3期)

固定資産税および国民健康保険料については、夜間・休日も、納付書裏面記載のコンビニエンスストアで支払いができます。(納期限が過ぎている納付書では納付できません。)  
～納期限が過ぎているもので、納め忘れの方は、至急役場本庁会計課・出張所または金融機関で納付してください。

今月の納期

### =納付は便利な口座振替で=

口座振替を希望される方は、連絡してください。  
照会先 ○税務課(収納係) ☎85-9573  
☆保険健康課 ☎85-9564

# ふれあいひろば

●町ホームページ内「写真ニュース」でも地域的话题を配信中!

## 姉妹都市・北海道洞爺湖町中学生親善使節団来町

●7/27 (宮ノ下)



7月27日～29日、洞爺湖町中学生親善使節団が町を訪れました。初日の箱根中学校の歓迎レクリエーションで打ち解けた両町の中学生は、その後の宮ノ下富士屋ホテル探訪では、仲良く笑い合う姿が見られました。

8月1日～3日には、箱根中学校の生徒6名が洞爺湖町を訪問して、世界ジオパーク認定の洞爺湖町の雄大な自然を体験してきました。

## 見えた!

●8/16 箱根大文字焼 (強羅)



朝から雨模様でしたが、多くのお客さんがご来場くださり、会場はたくさんの傘の花が開いていました。花火開始の時間は山に少し雲がかかってしまい心配をしていましたが、雲の間からちらり。見えた! 地域の皆さんの思いが天に届いたような気持ちになりました。

## 御神幸祭

●8/2 箱根神社 (元箱根)



毎年8月2日に開催される<sup>ごしんこうさい</sup>御神幸祭。10年に一度各地域の子ども神輿が一堂に集まり行列に加わります。あいにくの雨模様でコースは短く変更となってしまいましたが、子どもたちは元気よく、わっしょいわっしょいと声を掛けあっていました。

## 須雲川キャンプ

●8/19～8/20 (須雲川)



一泊二日の須雲川キャンプを行いました。青少年指導員の指導のもと、中学生ボランティアと参加した小学校5・6年生の児童36名が、テント張りや川遊びの後、クリーンハイキングをしながら、清流公園ではマスのつかみ取りを行い、夜は、ドラム缶風呂や花火、キャンプファイヤーなどを行い、自然の中での体験を楽しみました。

☆1～4歳児が対象です。お子さんが一人で写っている写真を企画課に郵送またはEメールで提出してください。(メッセージ30字まで)と保護者氏名、子の名前・続柄、住所、電話番号を明記。任意の用紙可)



いつもありがとう。これからもみんなの宝物でいてね!

田中竜乃介くん (4歳11か月)  
美穂さんの長男(湯本)

わが家のアイドル

## 町の人口と世帯

- 8月1日現在 -

- 人口 11,666人  
男 5,570 女 6,096
- 世帯 6,296

環境先進観光地  
一箱根



みなんでシェアして、低炭素社会へ。  
コンセントを  
こまめに抜いて待機電力をカット!